



Procurement Hub – Ottawa Office,  
Station 9W067, 9th Floor,  
200 Kent Street,  
Ottawa, Ontario  
K1A 0E6

June 17, 2014

**ADDENDUM NO. 1**

Subject: **Request for Proposal No. FP802-140052  
Fishery Consultation Facilitator for Fisheries Management Advisory and  
Consultation Process**

Further to the above-mentioned Request for Proposal, Addendum (#1) is issued to provide potential bidders of the revision to the security requirement for this tender call:

**Delete in its entirety: At page 5, Annex 1, Article 2: Security Clearance**

**Insert: At page 5, Annex 1, Article 2: Security Clearance**

There is no security required for this requirement

**Delete in its entirety: At page 39, Article 3.6: Security Requirements**

**Insert: At page 39, Article 36: Security Requirement**

There is no security requirement for the performance of work under this contract

**Delete in its entirety:**

At page 50, "Appendix F"

At page 51, "Appendix "F-1"

All other terms and conditions remain unchanged.

**Tenderers are to acknowledge this Addendum by signing in the space provided below and enclosing a copy of this document with their tender submission.**

Yours truly,

(Original signed by)

**Natasha Blackstein**  
Contracting Officer,  
Financial & Materials Management Operations



Fisheries and Oceans  
Canada

Pêches et Océans  
Canada

**RECEIPT ACKNOWLEDGED**

**Name of Company**

**Signature** \_\_\_\_\_



Centre d'approvisionnement – bureau d'Ottawa  
Salle 9W067, 9<sup>e</sup> étage  
200, rue Kent  
Ottawa (Ontario)  
K1A 0E6

Le 17 juin 2014

### **ADDENDA N° 1**

Objet : **Demande de propositions n° FP802-140052**

**Animateur de consultations sur les pêches dans le cadre du processus de consultation sur la gestion des pêches**

Pour faire suite à la demande de propositions susmentionnée, l'addenda n° 1 est produit afin d'informer les soumissionnaires potentiels des modifications apportées aux exigences relatives à la sécurité dans le cadre de cet appel d'offres :

**Supprimer intégralement : page 5, annexe 1, article 2 : Sécurité**

**Insérer : page 5, annexe 1, article 2 : Sécurité**

Aucune exigence relative à la sécurité n'est requise.

**Supprimer intégralement : page 39, article 3.6 : Exigences relatives à la sécurité**

**Insérer : page 39, article 3.6 : Exigences relatives à la sécurité**

Ce contrat ne comporte pas d'exigences relatives à la sécurité pour le travail à effectuer.

**Supprimer intégralement :**

Page 50, appendice F  
Page 51, appendice F-1

Toutes les autres modalités et conditions demeurent inchangées.

**Les soumissionnaires doivent accuser réception de cet addenda en signant dans l'espace ci-dessous et en joignant une copie de ce document à leur soumission.**

Cordialement,

(Original signé par)

**Natasha Blackstein**  
Agente de négociation des marchés



Fisheries and Oceans  
Canada

Pêches et Océans  
Canada

Opérations de gestion des finances et du matériel

**ACCUSÉ DE RÉCEPTION**

**Nom de l'entreprise**

**Signature** \_\_\_\_\_